



د افغانستان اسلامی جمهوریت

د عدلی و وزارت

رسمی جریده

- قانون آمادگی مبارزه با حوادث
- له پېښو سره د مبارزی د چمتووالی قانون
- فرمان رئیس جمهوری اسلامی افغانستان
- د افغانستان د اسلامی جمهوریت د جمهور رئیس فرمان

در این شماره :

۱. قانون آمادگی مبارزه با حوادث صفحه (۲۳-۱)
۲. فرمان شماره (۶۶) مورخ ۱۳۹۱/۶/۲۶ رئیس ج.ا. درباره تقرر دوتن وزراي کابينه و رئيس عومومي امنيت ملي ج.ا. صفحه (۲۴-۲۵)

د امتياز خاوند : د عدلېي وزارت

مسئول چلۇونكى : قانونىمەن مەھمەدرەحيم : دقىق:

٠٧٠٠٥٨٧٤٥٧

دەفتر تىلفۇن : ٢١٠٣٣٧٥

مرستىال : نور علم ٠٧٠٠١٤٧١٧٨

مەھتىم : محمدجان ٠٧٠٠٣٩٥٢٩٢

وېب سایت : www.moj.gov.af

قىمت اين شماره : (۳۰) آفقاتى

تىۋاڙ چاپ اول : (۳۰۰۰) جلد

آدرس : وزارت عدليه ، رىاست نشرات ، چەھارراهى پشتوستان ، کابل

<p>فرمان</p> <p>رئیس جمهوری اسلامی افغانستان</p> <p>در مورد توشیح قانون آمادگی مبارزه با حوادث</p> <p>شماره: (۲۸)</p> <p>تاریخ: ۱۳۹۱ / ۳ / ۱۷</p> <p>ماده اول:</p> <p>به تأسی از حکم فقره (۱۶) ماده (۶۴) و ماده (۱۰۰) قانون اساسی افغانستان قانون آمادگی مبارزه با حوادث را که بر اساس فیصله شماره (۲۷) مؤرخ ۱۳۹۱ / ۱ / ۲۰ هیئت مختلط مجلسین شورای ملی به داخل (۴) فصل و (۲۹) ماده به تصویب رسیده، توشیح می دارم.</p> <p>ماده دوم:</p> <p>این فرمان همراه با قانون و فیصله هیئت مختلط مجلسین شورای ملی در جریده رسمی نشر و از تاریخ نشر نافذ گردد.</p> <p>حامد کرزی</p> <p>رئیس جمهوری اسلامی افغانستان</p>	<p>له پیښو سره د مبارزې د چمتووالی د قانون د توشیح په هکله، د افغانستان اسلامی جمهوریت د رئیس</p> <p>فرمان</p> <p>کهنه: (۲۸)</p> <p>نېټه: ۱۳۹۱ / ۳ / ۱۷</p> <p>لومړۍ ماده:</p> <p>د افغانستان د اساسی قانون د (۶۴) مادې د (۱۶) فقرې او د (۱۰۰) مادې د حکم له منځ، له پیښو سره د مبارزې د چمتووالی قانون چې د ملي شوری^۱ د مجلسینو د ګله هیئت د ۱۳۹۱ / ۱ / ۲۰ نېټې (۲۷) ګنډ پړکړې پر بنسټ، په (۴) فصلونو او (۲۹) مادو کې تصویب شوی، توشیح کوم.</p> <p>دوه یمه ماده:</p> <p>دغه فرمان دې له قانون او د ملي شوری^۱ د مجلسینو د ګله هیئت له پړکړې سره یو خای په رسمی جریده کې خپور او د خپرېدو له نېټې خخه دې ، نافذ شي.</p> <p>حامد کرزی</p> <p>د افغانستان د اسلامی جمهوریت رئیس</p>
---	--

تصویبہ	له پینتو سره د مبارزې د چمتووالی د قانون په هکله
شورای ملی	د افغانستان د اسلامي جمهوریت د ملي شوري ^۱
جمهوری اسلامی افغانستان	د افغانستان د اسلامي جمهوریت
در مورد قانون آمادگی مبارزه	د ملي شوري ^۱
با حادث	تصویبہ
شماره: (۲۷)	کنه: (۲۷)
تاریخ: ۱۳۹۱ / ۱ / ۲۰	نېټه: ۱۳۹۱ / ۱ / ۲۰
به تأسی از حکم مندرج ماده صدم قانون اساسی افغانستان، هیئت مختلط مجلسین شورای ملی مرکب از نه نه نفر از اعضای هر جرگه قانون آمادگی مبارزه با حادث را به داخل چهار فصل و بیست و نه ماده توأم با یک سلسه تعديلات و ایزاد به تاریخ بیستم ماه حمل سال ۱۳۹۱ فیصله نمود.	د افغانستان د اساسی قانون د سلمی مادی له درج شوي حکم سره سم، د ملي شوری د دواپو غوندو له نهو نهو غرو څخه جور شوي ګله هیئت له پینتو سره دمبارزې چمتووالی قانون په خلورو فصلونو او نهه ويشهو مادوکې له یو شمېر تعديلونو او ایزاد سره د ۱۳۹۱ کال د وری د میاشتی په شلمه نېټه فیصله کړ.
رئيس هیئت مختلط	د ګله هیئت رئيس
عبدالله رامین	عبدالله رامین
معاون هیئت مختلط	د ګله هیئت مرستیال
دکتر احمد شبیر صمیم	دکتر احمد شبیر صمیم

فهرست قانون آمادگی مبارزه با حوادث

فصل اول

احکام عمومی

صفحه	عنوان	ماده
۱.....	وضع	ماده اول:
۱..	اهداف	ماده دوم:
۲..	اصطلاحات	ماده سوم:
۵....	مرجع تطبيق	ماده چهارم:
۶....	انواع حوادث	ماده پنجم:
۸..	فعالیت های مبارزه با حوادث	ماده ششم:

فصل دوم

کمیسیون عالی مبارزه با حوادث

۹.....	تشکیل کمیسیون	ماده هفتم:
۱۱.....	وظایف و صلاحیت های کمیسیون	ماده هشتم:
۱۳.....	عملی نمودن تصامیم کمیسیون	ماده نهم:
۱۳.....	سهم گیری در امر مبارزه با حوادث	ماده دهم:
۱۴.....	تشکیل کمیسیون در ولایت	ماده یازدهم:
۱۶.....	تشکیل کمیسیون در ولسوالی	ماده دوازدهم:

فصل سوم

تنظيم امور مالی

۱۷.....	منابع تمویل.....	ماده سیزدهم:
۱۷.....	پیشینی بودجه عادی و انکشافی	ماده چهاردهم:
۱۷.....	تمویل حالت فوق العاده	ماده پانزدهم:
۱۸	صندوق پولی عاجل	ماده شانزدهم:
۱۸.....	کمک های نقدی و جنسی	ماده هفدهم:

فصل چهارم

احکام متفرقه

۱۹.....	حمایت از فیصله های ملل متحد	ماده هجدهم:
۱۹.....	مساعدت دولت با کشور های خارجی	ماده نزدهم:
۲۰.....	ثبتیت محلات آسیب پذیر.....	ماده بیستم:
۲۰.....	منع فعالیت های ساختمانی.....	ماده بیست و یکم:
۲۰.....	صدرور سریع ویژه.....	ماده بیست و دوم:
۲۱.....	آگاهی عامه.....	ماده بیست و سوم:
۲۱.....	معافیت مالیاتی و گمرکی	ماده بیست و چهارم:
۲۱.....	ارایه گزارش	ماده بیست و پنجم:
۲۲.....	تصفیه صورت حساب	ماده بیست و ششم:
۲۲.....	ارجحیت	ماده بیست و هفتم:
۲۲.....	وضع مقرر، طرز العمل ها و لوایح	ماده بیست و هشتم:
۲۳.....	انفاذ.....	ماده بیست و نهم:

قانون آمادگی مبارزه	له پېښو سره د مبارزې د
با حوادث	چمتواли قانون
فصل اول	لومړۍ فصل
احکام عمومی	عمومي حکمونه
<u>وضع</u>	<u>وضع</u>
مادة اول:	لومړۍ ماده:
این قانون به منظور تنظیم فعالیتهای آمادگی مبارزه با حوادث طبیعی وغیرطبیعی درکشور وضع گردیده است.	دغه قانون په هېواد کې له طبیعی او غیر طبیعی پېښو سره د مبارزې د چمتوالي د فعالیتونو د تنظیم په منظور، وضع شوي دی.
<u>اهداف</u>	<u>موخې</u>
مادة دوم:	دوه یمه ماده:
اهداف این قانون عبارت اند از:	ددې قانون موخې عبارت دي له:
۱- وقایه و جلوگیری ازوقوع احتمالی حوادث طبیعی و غیر طبیعی و کاهش خطرات ناشی از آن.	۱- د طبیعی او غیر طبیعی پېښو د احتمالي پېښدو وقایه او مخنيوی او له هفو خخه د راپیدا شوو خطرونو راتیټول.
۲- حفاظت انواع ملکیت ها و تأمین رفاه و مصئونیت عامه دربرابر حوادث طبیعی و غیرطبیعی.	۲- د ډول ډول ملکیتونو ساتنه اود طبیعی او غیر طبیعی پېښو پر وړاندې د عامه سوکالې او خونديټوب تأمينول.
۳- جلوگیری از تخریب زمین، ساحات حفاظت شده ، پوشش نباتی و حفاظت	۳- د څمکې ، ساتل شوو ساحو او نباتي پوښن له ویچارېدو خخه مخنيوی او د

- از حیات و حش.
- ۴- تنظیم، انسجام و هماهنگی فعالیت های آمادگی مبارزه با حوادث در مراحل مختلف.
- ۵- مشارکت مردم در تطبیق پلانهای آمادگی مبارزه با حوادث.
- ۶- ایجاد میکانیزم عملی مبارزه با حوادث طبیعی و غیرطبیعی مبتنی بر نیازمندی های مبرم جامعه.
- ۷- حفاظت صحت مصدومین حادثه و جلوگیری از مصدومیت.
- ۸- حمایت از زنان، اطفال، کهن سالان و اشخاص دارای معلولیت و محلاحتی که در برابر حوادث مندرج این قانون بیشتر آسیب پذیر اند.

اصطلاحات

مادة سوم:

اصطلاحات آتی در این قانون مفاهیم ذیل را افاده می نماید:

۱- حادث طبیعی: مصادیب فاجعه بار طبیعی است که باعث تلفات یا ایجاد خسارات جانی یا مالی ویا هر دو

ژویو له ژوند خخه ساتنه.

۴- په مختلفو پراوونو کې له پینبو سره د مبارزې د چمتووالی د فعالیتونو تنظیمول، سمون او همغږي.

۵- له پینبو سره د مبارزې، د چمتووالی د پلانونو په تطبیق کې د خلکو ګډون.

۶- د ټولنې د ثابتو اړتیاوو پربنست له طبیعی او غیر طبیعی پینبو سره د مبارزې د عملی میکانیزم جورول.

۷- د پینبو د مصدومینو ساتنه او له مصدومیت خخه مخنیوی.

۸- له بسخو، اطفالو، زپو اود معلولیت لرونکو اشخاصو او هغو خایونو خخه ملاتېر چې په دې قانون کې د درج شوو پینبو په وړاندې زیات زیان منونکي وي.

اصطلاحگانې

در پیمه ماده:

په دې قانون کې لاندې اصطلاحگانې دغه مفاهیم افاده کوي:

۱- طبیعی پیښې: طبیعی ناورین را ورونکي مصیتونه دې چې د تلفاتو یا د خانې یا مالې او یا د دواړو زیانونو د

- رامنځته کېدو باعث ګرځي .
- ۲- غیر طبیعی پېښې: هغه غیر طبیعی ناورین راپرونکی مصیبتونه دي چې د تلفاتو يا د ځانلي يا مالي او ياد دواړو زیانونو د رامنځته کېدو باعث ګرځي.
- ۳- فوق العاده حالت: هغه بحراني وضع ده چې د طبیعی يا غیر طبیعی پېښو له خرگندېدو يا ګواښ سره یوځای ددي قانون د حکمونو مطابق اعلانپوري.
- ۴- اټکلول: د پېښې له پېښد وڅخه مخکې دهفي د احتمالي اغزو و کته او تحلیل دي.
- ۵- له مخکې مخنيوي : د پېښې د اغزو د دفع يا راټیټولو په منظور اقدامات دي.
- ۶- وقايه: د پېښې له پېښد وڅخه د احتمالي خطرونو د مخنيوي او راټیټولو په غرض داحتیاطي تدبیرونو نیول دي.
- ۷- خطر: هغه حالت دي چې د طبیعی يا غیر طبیعی پېښو له امله دخانی يا مالي زیان او تاوانونو د رامنځته کېدو قوه ولري.
- ۸- زیانمنوالی : هغه حالت دي چې
- می ګردد.
- ۲- حوادث غیر طبیعی: مصابیب فاجعه بار غیرطبیعی است که باعث تلفات يا ایجاد خسارات جانی يا مالی و يا هردو می ګردد.
- ۳- حالت فوق العاده: وضع بحرانی است که متصل به ظهور يا تهدید حوادث طبیعی يا غیر طبیعی مطابق احکام این قانون اعلان می ګردد.
- ۴- پیشیبینی: مطالعه و تحلیل تأثیرات احتمالی حادثه است، قبل از وقوع آن.
- ۵- پیشگیری: اقداماتی است به منظور دفع يا کاهش اثرات حادثه.
- ۶- وقايه: اتخاذ تدابیر احتیاطی است غرض جلوگیری و کاهش خطرات احتمالی از وقوع حادثه.
- ۷- خطر: حالتی است که قوه به بار آوردن زیان و خسارات جانی يا مالی بالاثر حوادث طبیعی يا غیرطبیعی را دارا باشد.
- ۸- آسیب پذیری: حالتی است که

- جامعه، زیان و خسارات وارد شده از اثر خطرات حوادث طبیعی یا غیر طبیعی را از لحاظ فریکی، اجتماعی و اقتصادی متقبل می گردد.
- ۹- ظرفیت: داشتن توانایی فریکی، بشری و مالی است جهت مبارزه در مقابل حوادث طبیعی یا غیرطبیعی.
- ۱۰- جلوگیری: اتخاذ تدابیری است جهت متوقف ساختن حادثه و دفع اثرات آن.
- ۱۱- آمادگی: اتخاذ تدابیری است جهت مبارزه در مقابل حوادث، خطرات و جبران بعدی آن.
- ۱۲- امداد: کمک های لازم است جهت پوشش نیازمندی های اولیه برای مصدومین حادثه. (شامل آب، غذا، ادویه، البسه، سرپناه مؤقت و امثال آن).
- ۱۳- جستجو و نجات: عملیات تفحصی و رسانیدن کمک های عاجلی است حین وقوع حادثه جهت رسیدگی به آسیب رسیدگان. (شامل، تداوی و معالجه، جلوگیری از آتش سوزی، تخلیه، تهیه ضروریات اولیه و تولنه، له فریکی، تولنیز او اقتصادی پلوه د طبیعی یا غیر طبیعی پیښو د خطرونو له امله اوونستی زیان او توانونه گالی.
- ۹- ظرفیت: د طبیعی یا غیر طبیعی پیښو پر وراندې د مبارزې لپاره د فریکی، بشری او مالی توانمنی لرل دي.
- ۱۰- مخنیوی: د پیښې د درولو اود هنې د اغېزو د دفع لپاره د تدبیرونو نیول دي.
- ۱۱- چمتووالی: د پیښو، خطرونو اود هفو د وروستی جبران په وراندې د مبارزې لپاره د تدبیرونو نیول دي.
- ۱۲- مرسته: د پیښې مصدومینو ته د لومړنیو اړتیاوو (د اویو، خورپو، درملو، جامو، مؤقتی سرپناه او هفو ته د ورته په شمول) د پوبنېن لپاره لازمې مرستې دي.
- ۱۳- لهول اوژغورنه: زیان منونکو ته د رسیدگی. (د تداوی او درمانې، له اور اخیستنې خخه د مخنیوی، تشول، د لومړنیو اړتیاوو د برابرولو او هفو ته د ورته په شمول) لپاره د پیښې د پیښې د وخت کې لیتونکي عملیات اود بېړنیو

امثال آن).

۱۴ - بازسازی: احیای مجدد خدمات ضروری زیربنائی و فعالیت های اجتماعی و اقتصادی است به حالت قبل از وقوع حادثه.

۱۵ - حوادث فصلی: وقوع حادثه طبیعی است در موقع زمانی خاص.

۱۶ - هشدار قبلی: آگاهی قبلی است بین علائم قبل از وقوع و تأثیر حادثه طبیعی یا غیر طبیعی.

۱۷ - ارزیابی: دریافت شدت حادثه و اثرات ناگوار ناشی از آن است.

۱۸ - تخلیه: دور کردن انسان و پرآگنده نمودن مال است از محل حادثه به محل مصیون.

۱۹ - مصدومین حادثه: اشخاص حقیقی یا حکمی است که از اثر وقوع حادثه به آنها خسارات جانی یا مالی و یا هردو رسیده باشد.

مرجع تطبیق

ماده چهارم:

(۱) تنظیم، انسجام و هماهنگی

مرستو رسول دی.

۱۴ - بیارغول: د پینپی له پینپدو خخه دمخه حالت ته د بنستیزو ارینو خدمتونو، تولنیزو او اقتصادی فعالیتونو راستول (بیارغول) دی.

۱۵ - فصلی پینپی: په خاصه زمانی موقع، د طبیعی پینپی پینپدل دی.

۱۶ - د مخه خبرداری: د طبیعی یا غیر طبیعی پینپی له پینپدو دمخه، د علایمو او اغزی پرمنخ مخکنی خبرتیا ده.

۱۷ - ارزونه: د پینپی د شدت او له هې خخه دراپیدا شوو ناوره اغزه میندل دی.

۱۸ - تشول: د پینپی له خای خخه خوندی خای ته د انسان لرې کول اود مال شیندل دی.

۱۹ - د پینپی مصدومین: هفه حقیقی او حکمی اشخاص دی چې د پینپی د پینپدو له امله ورته خانی یا مالی او یا دواړه زیانونه رسپدلي وي.

د تطبیق مرجع

خلورمه ماده:

(۱) له پینپو سره د مبارزې د فعالیتونو

فعالیت های مبارزه با حوادث و تطبيق احکام این قانون در سطح کشور به عهده اداره آمادگی مبارزه با حوادث بوده، سایر وزارت ها و ادارات ذيربط نيز مكلف به تطبيق احکام این قانون می باشند.

(۲) اداره آمادگی مبارزه با حوادث من بعد در اين قانون به نام اداره ياد می گردد.

(۳) تشکيل و طرز فعالیت اداره توسط مقرره جداگانه تنظیم می گردد.

أنواع حوادث

مادة پنجم:

(۱) حوادث طبیعی که با نظرداشت وضعیت خاص جیولوژیکی، داشتن جو و اقلیم متفاوت و موقعیت جغرافیائی، به وقوع می پیوندد، عبارت اند از:
۱- خشک سالی.
۲- سیلاب.
۳- آب خیزی.
۴- زلزله.
۵- توفان.

تنظيم، سمون او همغیری اود هپواد په کچه ددې قانون د حکمونو تطبیقول له پېښو سره د مبارزې د چمتواли د ادارې پر غاره دی، نور وزارتونه او اړوندي ادارې، هم ددې قانون د حکمونو پرتطبیق باندي مكلف دي.

(۲) له پېښو سره د مبارزې د چمتواли اداره، له دې وروسته په دې قانون کې د ادارې په نوم یادېږي.

(۳) د ادارې تشکيل اود فعالیت ډول د جلا مقررې په واسطه تنظیمېږي.

د پېښو ډولونه

پنځمه ماده:

(۱) طبیعی پېښې چې د خاص جیولوژیکی وضعیت، بیل بیل اقلیم او هوا د لرلو او جغرافیائی موقعیت ته په پام سره را منځته کېږي، عبارت دی له:
۱- وچکالي.
۲- سپلار.

۳- د اوپو لوړپدل (جګېدل).
۴- زلزله.
۵- توفان.

- ۶- برف کوچ.
- ۷- ژاله.
- ۸- آتش سوزی خود به خودی.
- ۹- فورفتگی زمین.
- ۱۰- لغزش زمین.
- ۱۱- سایر آفات طبیعی.
- (۲) حوادث غیر طبیعی که زاده دست انسان بوده، عبارت اند از:
- ۱- آتش سوزی.
- ۲- سقوط طیاره و تصادم بزرگ.
- ۳- انفجار.
- ۴- جنگ.
- ۵- خطر تکنالوژیکی.
- ۶- سایر آفات غیرطبیعی.
- (۳) آفات بیولوژیکی و نباتی که با نظرداشت عدم امکانات مناسب اقتصادی و کمبود سهولت های تехنیکی در عرصه زراعت و صحت به وقوع می پوندد، عبارت اند از:
- ۱- امراض ساری و انتانی.
- ۲- حمله حشرات، خزندگان و حیوانات.
- ۳- امراض حیوانی.
- ۶- واوری بنویپدل.
- ۷- پلی.
- ۸- په خپل سر اور اخیستل.
- ۹- د خمکی نوتل (بنکته تلل).
- ۱۰- د خمکی بنویپدل.
- ۱۱- نور طبیعی ناورینونه.
- (۲) غیر طبیعی پیښې چې د انسان د لاس زپوندې دی، عبارت دی له:
- ۱- اور اخیستل.
- ۲- د الوتکی لوپدل او ستر تکر.
- ۳- چاودنه.
- ۴- جگړه.
- ۵- تکنالوژیکی خطر.
- ۶- نور غیر طبیعی ناورینونه.
- (۳) هغه بیولوژیکی او نباتی ناورینونه چې د اقتصادی مناسبو شونتیاوو نه شتون اود کرنې او روغتیا په پکر کې د تخبکی آسانتیاوو کمنبت ته په پام سره پیښېږي، عبارت دی له:
- ۱- ساری او انتانی ناروځی.
- ۲- د حشراتو، خنبېدونکو (خزنندگانو) او حیواناتو یړغل.
- ۳- حیوانی ناروځی.

فعالیت های مبارزه با حوادث ماده ششم: تدابیر مبارزه با حوادث مندرج ماده پنجم این قانون شامل فعالیت های ذیل می باشد: ۱- اتخاذ تدابیر به منظور وقایه و جلوگیری از وقوع احتمالی حوادث. ۲- اتخاذ تدابیر پیشگیرانه به منظور کاهش اثرات ناگوار حوادث. ۳- پیشینی حوادث احتمالی و کاهش پیامدها. ۴- عملیات جستجو و نجات در محل حادثه. ۵- کمک به موقع به مصدومین حادثه. ۶- احیای مجدد به خاطر بهبود وضعیت آسیب رسیدگان در جریان حادثه، بازسازی و اعاده زندگی عادی.	۴- نور بیولوژیکی او نباتی آفونه. له پینتو سره د مبارزې فعالیتونه شپږمه ماده: ددې قانون په پنځمه ماده کې د درج شوو پینتو له مبارزې سره په تدبیرونو کې لاندې فعالیتونه شامل دي: ۱- د پینتو له احتمالی پینبدو خخه د وقایه او مخنيوي په منظور، د تدبیرونو نیوں. ۲- د پینتو د ناورو اغېزو د راټیولو په منظور، د منځه نیونکو تدبیرونه نیوں. ۳- د احتمالی پینتو اټکلول او د هفو د پایلو راټیول. ۴- د پینې په خای کې د لټونې اوژغورنې عملیات. ۵- د پینې مصدومینو ته پر وخت مرسته. ۶- د پینې، بیارغونې او د عادی ژوندانه د راستنولو په بهير کې د زیان منونکو وضعیت ته د بنه والي په خاطر بیارغونه.
---	---

دوه یم فصل	فصل دوم	کمیسیون عالی مبارزه	کمپسیون		
د کمپسیون تشکیل	تشکیل کمیسیون	کمیسیون عالی مبارزه	له پینبو سره د مبارزې عالی		
اوومه ماده:	ماده هفتمن:	کمیسیون عالی مبارزه	د کمپسیون		
<u>(۱) به منظورهبری، انسجام و هماهنگی امور مبارزه با حوادث در سطح کشور کمیسیون عالی دولتی تحت ریاست معاون رئیس جمهور به ترکیب ذیل ایجاد می گردد:</u>			<u>(۱) دهپاد په کچه له پینبو سره د مبارزې دچارو دلارښونې، سمون او همغږي، په منظور، دجمهور رئیس د مرستیال تر ریاست لاندې ، په لاندې ترکیب سره عالی دولتی کمپسیون جوړېږي:</u>		
۱- وزیر دفاع به حیث عضو.			۱- د دفاع وزیر د غړي په توګه.		
۲- وزیر امور خارجہ به حیث عضو.			۲- د بهرنیو چارو وزیر د غړي په توګه.		
۳- وزیر امور داخله به حیث عضو.			۳- د کورنیو چارو وزیر د غړي په توګه.		
۴- وزیر مالیه به حیث عضو.			۴- د مالیې وزیر د غړي په توګه.		
۵- وزیر صحت عامه به حیث عضو.			۵- د عامې روختیا وزیر د غړي په توګه.		
۶- وزیر انرژۍ وآب به حیث عضو.			۶- داوبو او انرژۍ وزیر د غړي په توګه.		
۷- وزیر زراعت، آبیاری و مالداری به حیث عضو.			۷- د ګرني، اوبو لګولو او مالداری وزیر د غړي په توګه.		
۸- وزیر فواید عامه به حیث عضو.			۸- د فواید عامې وزیر د غړي په توګه.		
۹- وزیر احیاء و انکشاف دهات به حیث عضو.			۹- د ګلیو د بیارغونې او پرمختیا وزیر د غړي په توګه.		
۱۰- وزیر معارف به حیث عضو.			۱۰- د پوهنې وزیر د غړي په توګه.		

- ۱۱- وزیر ترانسپورت او ملکی هوایی چلنډ وزیر د غری په توګه.
- ۱۲- د مهاجرینو د راستولو وزیر د غری په توګه.
- ۱۳- د اطلاعاتو او فرهنگ وزیر د غری په توګه.
- ۱۴- د سیمه بیزې ادارې عمومي رئیس د غری په توګه.
- ۱۵- د ژوند چاپریال ساتني د ملی ادارې عمومي رئیس د غری په توګه.
- ۱۶- د سرې میاشې عمومي رئیس د غری په توګه.
- ۱۷- کابل بناړوال د غری په توګه.
- ۱۸- دسوداګرۍ او صنایعو دخونې رئیس د غری په توګه.
- ۱۹- د ادارې عمومي رئیس د غری او منشي په توګه.
- (۲) کمیسیون می تواند عنداللزوم نور وزارتونو او دولتي ادارو ته هم بلنه ورکړي.
- (۳) له پېښو سره د مبارزې عالي دولتي کمیسیون له دې وروسته په دې قانون کې د کمیسیون په نوم یادېږي.
- ۱۱- وزیر ترانسپورت او ملکی هوایی چلنډ ملکی به حیث عضو.
- ۱۲- وزیر عودت مهاجرین به حیث عضو.
- ۱۳- وزیر اطلاعات و فرهنگ به حیث عضو.
- ۱۴- رئیس عمومي اداره محلی به حیث عضو.
- ۱۵- رئیس اداره ملي حفاظت محیط زیست به حیث عضو.
- ۱۶- رئیس عمومي سره میاشت به حیث عضو.
- ۱۷- شاروال کابل به حیث عضو.
- ۱۸- رئیس اتاق تجارت و صنایع به حیث عضو.
- ۱۹- رئیس عمومي اداره به حیث عضو و منشي.
- (۲) کمیسیون می تواند عنداللزوم از وزارت ها و ادارات دولتي دیگر نیز دعوت به عمل آورد.
- (۳) کمیسیون عالي دولتي مبارزه با حوادث منبعد دراین قانون بنام کمیسیون یا د می گردد.

- (۴) امور مربوط به سکرتریت کمیسیون توسط اداره تنظیم می گردد.
- (۵) جلسات کمیسیون در حالات فوق العاده به اساس تصمیم رئیس یا پیشنهاد اداره دایر می گردد.
- (۶) نحوه فعالیت و طرز تدویر جلسات کمیسیون توسط طرز العمل جداگانه از طرف کمیسیون تنظیم می گردد.
- (۷) وزارت ها و ادارات عضو کمیسیون در ساحة مربوط مكلف به رعایت و اجراء احکام مندرج این قانون می باشند.
- (۸) کمیسیون می تواند عنداللزوم از جامعه مدنی و مؤسسات غیردولتی نیز برای شرکت در جلسات و سهم گیری در مبارزه با حوادث دعوت به عمل آورد.

وظایف و صلاحیت های کمیسیون

ماده هشتم:

کمیسیون دارای وظایف و صلاحیت های

(۴) د کمپسیون په سکرتریت پورې اړوندي چاري د ادارې په واسطه تنظیم په یې.

(۵) په فوق العاده حالاتو کې د کمپسیون غونډي د رئیس د تصمیم یا د ادارې د وړاندیز پرښت جوړېږي.

(۶) د کمپسیون د غونډو د فعالیت خرنګوالی او د جوړېډو ډول د کمپسیون له خوا د جلا کړنلارې په واسطه تنظیم په یې.

(۷) په اړونده ساحه کې د کمپسیون غړي وزارتونه او ادارې په دې قانون کې د درج شو حکمونو په پام کې نیولو او اجراء کولو باندې مكلف دي.

(۸) کمپسیون کولی شي عنداللزوم مدنی تولني او غیر دولتی مؤسسو ته هم په غونډو کې د ګډون او له پېښو سره په مبارزه کې د برخې اخیستنې لپاره بلنه ورکړي.

د کمپسیون دندې او واکونه

اتمه ماده:

(۱) کمپسیون د لاندې دندو او واکونو

ذیل می باشد:

- لرونکی دی:
- ۱- تعیین جهات اساسی مبارزه با حوادث.
 - ۲- منظوری پلان های پیشینی شده و قایوی عملیاتی و بازسازی با استفاده از نیرو و ظرفیت های مربوط به وزارت ها و ادارات ذیربیط و اتخاذ تدابیر لازم جهت تطبیق آنها.
 - ۳- بررسی طرح پروژه های وقایوی و پیشینی آن در پلان های انکشافی دولت.
 - ۴- اتخاذ تدابیر عاجل به منظور جستجو ونجات و ازبین بردن اثرات ناشی از حوادث.
 - ۵- اعلان آغاز وخت حالت فوق العاده در رابطه به حوادث.
 - ۶- تقاضای مساعدت و کمک های بین المللی حین بروز حوادث از مجتمع بین المللی و مؤسسات خیریه.
 - ۷- اختصاص وجهه بر اساس اولویت ها برای کاهش خطرات حوادث و پروژه های بازسازی.
 - ۱- له پینبو سره د مبارزې د بنسټیزو لوریو تاکل.
 - ۲- په وزارتونو او اړوندو ادارو پوري له اړوندځواک او ظرفیتونو خخه په ګټې اخیستنې سره د وقایوی او عملیاتی او بیارغونې د اټکل شوو پلانونو منظوری او د هفو د تطبیق لپاره د لازمو تدبیرونو نیول.
 - ۳- د وقایوی پروژو د طرحي خپل او د دولت په پرمختیابی پلانونو کې د هفو اټکلول.
 - ۴- د لیټونې اوژغورنې او له پینبو خخه د راپیدا شوو اغېزو د له منځه ورلو په منظور ، د بېړنیو تدبیرونو نیول.
 - ۵- د پینبو په اړه د فوق العاده حالت د پیل او پای اعلانوں.
 - ۶- له بین المللی ټولنو او خیریه مؤسسو خخه د پینبو د رامنځته کډو پر وخت د مرستو او کومکونو غښتل.
 - ۷- د پینبو او بیارغونې د پروژو د خطرونو د راټیټولو لپاره د لوړیتوبونو پربنست ، د وجوهو څانګړی کول.

۸- تائید و منظوری انعقاد موافقت نامه های دوجانبه و چند جانبی فی مابین افغانستان و کشورهای منطقه در رابطه به همکاری متقابل، تشریک مساعی، تبادل تجارت و کمک رسانی به همیگرین و قوع حوادث مطابق احکام قانون.

۹- تصویب لوایح و طرز العمل های مندرج این قانون.

عملی نمودن تصامیم کمیسیون

ماده نهم:

اداره، تصامیم کمیسیون را درامر مبارزه با حوادث به همکاری نمایندگان وزارت ها، ادارات دولتی و غیردولتی، شوراهای محلی، مؤسسات، سازمان های اجتماعی و اهالی محل آسیب رسیده عملی می نماید.

سهم گیری درامر مبارزه با

حوادث

ماده دهم:

وزارت ها، ادارات دولتی و غیر دولتی، شوراهای محلی، مؤسسات و سازمان

۸- دقانون د حکمونو مطابق، د پینبو د پینپلدو پر وخت یو تربله د متقابلو همکاریو، دهخو دشريکولو، د تجربو د راکړې ورکړې او مرستې رسونې په اړه، د افغانستان او سیمې د هپوادونو ترمنځ د دوه اړخیزو او خو اړخیزو موافقه لیکونو د عقدولو تأیید او منظوري.

۹- په دې قانون کې د درج شوو لایحو او کېنلارو تصویبول.

د کمپسیون د تصمیمونو عملی کول

نهمه ماده:

اداره، له پینبو سره د مبارزې په کار کې د کمپسیون تصمیمونه د وزراتونو، دولتی او غیر دولتی ادارو، سیمه بیزو شوری ګانو، مؤسسو، ټولنیزو سازمانونو د استازو او د زیان رسیدلی څای دخلکو په همکاری عملی کوي.

له پینبو سره د مبارزې په کار کې

ونلوه اخیستنه

لسمه ماده:

وزراتونه، دولتی او غیر دولتی ادارې، سیمه بیزو شوری ګانې، مؤسسه او

های اجتماعی و اهالی محل مکلف
اند به منظور کاهش خطرات ناشی از
حوادث طبیعی و غیر طبیعی و از بین
بردن عوامل احتمالی وقوع
آن سهم فعال گرفته و با اداره
همکاری لازم نمایند.

اقدامات لازم جهت احیاء و حفاظت
محیط زیست با همکاری اداره ملی
حفاظت محیط زیست، وزارت ها و
ادارات ذیر بسط مطابق طرز العمل جداگانه
صورت گیرد.

تشکیل کمیسیون در ولایت

مادهٔ یازدهم:

(۱) به منظور تطبیق تصامیم کمیسیون
وانسجام امور مربوط به مبارزه با
حوادث درسطح ولایت کمیسیون فوق
العاده مبارزه با حوادث تحت ریاست
والی ولایت به ترکیب ذیل ایجاد

می‌گردد:

- ۱- قوماندان قدم دار قطعه اردوانی ملی
بحیث عضو.
- ۲- قوماندان امنیه به حیث عضو.

تولنیز سازمانونه او خایی خلک مکلف
دی له طبیعی او غیر طبیعی پېښو
خخه دراپیدا شوو خطرونو دراپیتو لو اود
هفو د پېښېدو د احتمالی عواملو د له
منځه ورلو په منظور، کارنده ونډه و اخلي
او له ادارې سره لازمه همکاري و کړي.
د چاپریال دبیا رغونې او ساتلو لپاره
لازم اقدامات، د چاپریال ساتني دملې
اداري، وزارتونو او اړوندو ادارو په
همکاري دجلاء کړنلارې سره سم صورت
و موسي.

په ولایت کې د کمپسیون تشکیل

یوولسمه ماده:

(۱) د کمپسیون د تصمیمونو د تطبیق اود
ولایتونو په کچه له پېښو سره د مبارزې د
اړوندو چارو د سمون په منظور، له پېښو
سره د مبارزې فوق العاده کمپسیون د
ولایت د والي تر ریاست لاندې په دي

ترکیب سره جوړېږي:

- ۱- د ملی اردو د قطعې قدمدار قوماندان
د غري په توګه.
- ۲- د امنيې قوماندان د غري په توګه.

- | | |
|--|--|
| ۳- مستوفی به حیث عضو. | ۳- مستوفی د غرې په توګه. |
| ۴- رئیس صحت عامه به حیث عضو. | ۴- دعامې روغتیا رئیس د غرې په توګه. |
| ۵- رئیس امور خارجه به حیث عضو
(درصورت موجودیت). | ۵- د بھرنیو چارو رئیس د غرې په توګه
(د شتون په صورت کې). |
| ۶- رئیس انڑی و آب به حیث عضو. | ۶- دانرڙی او اوبو رئیس د غرې په توګه. |
| ۷- رئیس زراعت، آبیاری و مالداری به
حیث عضو. | ۷- دکرنې، او بو لگولو او مالداری رئیس
د غرې په توګه. |
| ۸- رئیس فواید عامه به حیث عضو. | ۸- د فواید عامې رئیس د غرې په توګه. |
| ۹- رئیس احیاء و انکشاف دهات به
حیث عضو. | ۹- د کلیو د بیارغونی او پرمختیا رئیس
د غرې په توګه. |
| ۱۰- رئیس معارف به حیث عضو. | ۱۰- د پوهنې رئیس د غرې په توګه. |
| ۱۱- رئیس ترانسپورت و هوانوردي
ملکی به حیث عضو. | ۱۱- د ترانسپورت او ملکی هوایي چلنده
رئیس د غرې په توګه. |
| ۱۲- رئیس عودت مهاجرین به حیث
عضو. | ۱۲- د مهاجرینو د راستنولو رئیس د
غرې په توګه. |
| ۱۳- رئیس اطلاعات و فرهنگ به حیث
عضو. | ۱۳- د اطلاعاتو او فرهنگ رئیس د
غرې په توګه. |
| ۱۴- رئیس اداره ملي حفاظت محیط
زیست به حیث عضو (درصورت
وجودیت). | ۱۴- د ژوند چاپې—ریال ساتې
دلې ادارې رئیس د غرې په
توګه، (د شتون په صورت کې). |
| ۱۵- رئیس نمایندگی سره میاشت به
حیث عضو. | ۱۵- د سرې میاشتې د نمایندگی رئیس د
غرې په توګه. |
| ۱۶- شاروال به حیث عضو. | ۱۶- بشاروال د غرې په توګه. |

۱۷- مسئول اداره در ولایت مربوط به حیث عضو منشی.

(۲) امور مربوط به سکرتیریت کمیسیون توسط اداره تنظیم می گردد.

تشکیل کمیسیون در ولسوالی

مادهٔ دوازدهم:

(۱) به منظور تطبیق تصامیم کمیسیون عالی دولتی و کمیسیون ولایتی، انسجام و هماهنگی امور مربوط به مبارزه با حوادث درسطح ولسوالی عندالضرورت کمیسیون فوق العادة مبارزه با حوادث تحت ریاست ولسوال به ترکیب مسئولین ادارات مندرج مادهٔ یازدهم این قانون در ولسوالی (در صورت موجودیت) ایجاد می گردد.

(۲) امور مربوط به سکرتیریت کمیسیون در ولسوالی مربوط توسط دفتر اجرائیوی ولسوالی تنظیم می گردد.

۱۷- په اړوند ولایت کې، ادارې مسئول د غږي او منشي په توګه.

(۲) د اړوند کمپسیون په سکرتیریت پوري اړوندي چارې د ادارې په واسطه تنظیم په په ولسوالی کې د کمپسیون تشکیل دوو لسمه ماده:

(۱) د عالي دولتي کمپسیون او ولایتی کمپسیون د تصمیمونو د تطبیق، او د ولسوالی په کچه له پېښو سره په مبارزې پوري د اړوندو چارو د سمون او همغږي په منظور، عندالضرورت له پېښو سره د مبارزې فوق العادة کمپسیون د ولسوال تر ریاست لاندې، په ولسوالی کې د دی قانون په یوو لسمه ماده کې د درج شویو ادارو د مسئولیتو په ترکیب (د شتون په صورت کې) جوړېږي.

(۲) په اړوند ولسوالی کې د کمپسیون په سکرتیریت پوري اړوندي چارې د ولسوالی د اجرائیوی دفتر په واسطه تنظیم په.

د رېسم فصل	د مالي چارو تنظيم	فصل سوم	تنظيم امور مالي
د تمويل سرچينې	د تمويل سره	منابع تمويل	منابع تمويل
د تمويل سرچينې ماده:	د ادارې مالي سرچينې له لاندې مدار کو خڅه تمويلپېږي: ۱- د ادارې بودجه. ۲- د ملي او بین المللې مراجعي نغدي او جنسی مرستې.	د ادارې مالي اداره از مدارګه ذېل تمويل می گردد: ۱- بودجه اداره. ۲- کمک های نقدی و جنسی مراجع ملی و بین المللی.	منابع مالي اداره از مدارګه ذېل تمويل ماده سیزدهم:
د عادي او پرمختيابي بودجي اړکل	د عادي او پرمختيابي بودجي اړکل	پيشбинې بودجه عادي و انکشافی ماده چهاردهم:	وزارت ها و ادارات دولتی ذيربط مکلف اند به منظور فعالیت های امور مربوط به آمادګي مبارزه با حوادث وجوه مناسب را در بودجه عادي وانکشافی خویش در هماهنگی با اداره، مطابق احکام قانون پيشбинې نمایند.
د فوق العاده حالت تمويل	پنځلسنه ماده:	تمويل حالت فوق العاده ماده پانزدهم:	(۱) حالت فوق العاده جهت واکنش (۱) د طبیعی او غیر طبیعی پېښو په

سریع در مقابل حوادث طبیعی وغیر طبیعی از طریق بودجه اختصاصی و بودجه سالانه دولت تمویل می گردد.

(۲) تصمیم برای پرداخت وجهه مندرج فقره (۱) این ماده به اساس درخواست یا پیشنهاد اداره واخذ حکم رئیس جمهور از طریق کمیسیون اتحاد می گردد.

صندوق پولی عاجل

ماده شانزدهم:

اداره مکلف است صندوق پولی عاجل را جهت کمک به آسیب رسیدگان حین وقوع حوادث در مرکز و ولایات اختصاص دهد.

کمک های نقدی و جنسی

ماده هفدهم:

(۱) کمک های نقدی به حساب بانکی و یا معتمد نقدی و کمک های جنسی دروجه معتمد جنسی مربوط طبق طرز العمل جداگانه تنظیم می گردد.
 (۲) کمک های مندرج فقره (۱) این ماده صرف غرض پیشبرد امور مبارزه با

وراندی د چهک غبرگون لپاره فوق العاده حالت، د اختصاصی بودجه اود دولت د کلنی بودجه له لاری تمویلپری.

(۲) ددی مادی په (۱) فقره کې د درج شو وجوهه د ورکړي لپاره تصمیم د ادارې د غونښتلیک یا وراندیز او د جمهور رئیس د حکم د اخیستلو پر بنست، د کمپسیون له لاری نیول کېږي.

بیرونی پولی صندوق

شپارسمه ماده:

اداره مکلفه ده، په مرکز او ولايتونو کې د پېښو د پېښېدو په وخت کې زیانمنو شو توه د مرستې لپاره بیرونی پولی صندوق خانګرۍ کړي.

نغدي او جنسی مرستې

اوولسمه ماده:

(۱) نغدي مرستې په بانکي حساب او یا نغدي معتمد او جنسی مرستې د اړوند جنسی معتمد په وجهه کې د جلا کړنلاري مطابق تنظيمېږي.

(۲) ددی مادی په (۱) فقره کې درج شوې مرستې یوازې له پېښو سره د مبارزې

حوادث و امداد عاجل به آسیب رسیدگان در هماهنگی با مراجع ذیربسط به مصرف می‌رسد.

او زیانمنو شوو ته د بیرونی مرستی د چارو دپر مخیولو په غرض، له اروندو مراجعت سره په همغږي کې لکول کېږي.

فصل چهارم

احکام متفرقه

حمایت از فیصله‌های ملل متحد

ماده هجدهم:

دولت جمهوری اسلامی افغانستان بر مبنای حمایت کامل از فیصله‌های ملل متحد راجع به مبارزه با حوادث با ادارات ذیربسط ملل متحد همکاری می‌نماید.

مساعدت دولت با کشورهای خارجی

ماده نزددهم:

مساعدت‌های دولت جمهوری اسلامی افغانستان غرض مبارزه با حوادث در کشورهای خارجی بر مبنای همکاری بشردوستانه صورت می‌گیرد.

خلورم فصل

متفرقه حکمونه

د ملګرو ملتونو له پړکرو خخه ملاتر

اتلسنه ماده:

د افغانستان اسلامی جمهوری دولت له پېښو سره د مبارزې په هکله، د ملګرو ملتونو له پړکرو خخه د بشپړ ملاتر پربنست، د ملګرو ملتونو له اروندو ادارو سره همکاري کوي.

له بهرنیو هپوادونو سره د دولت

مرسته

نولسنه ماده:

په بهرنیو هپوادونو کې له پېښو سره د مبارزې په غرض د افغانستان اسلامی جمهوری دولت مرستی د بشر دوستانه همکاریو پربنست، صورت مومي.

ثبتیت محلات آسیب پذیرماده بیستم:

انجام فعالیت ها یا تطبیق پروژه های ساختمانی، احداث تأسیسات دولتی و انکشاف محلات مسکونی در محلات آسیب پذیر شهرها و دهات جواز ندارد.

منع فعالیت های ساختمانیماده بیست و یکم:

اداره با نظر داشت مشوره هیئت تخصصی مشکل از وزارت ها و ادارات بخش ذیربط، محلات آسیب پذیر را ثبیت و اعلان می نماید.

صدور سریع ویزهماده بیست و دوم:

وزارت امور خارجه مكلف است به منظور صدور سریع ویزه برای تحقق اهداف بشردوستانه دول خارجی و مؤسسات و سازمانهای بین المللی با اداره همکاری نماید.

د زیان منونکو خایونو ثبیتولشلمه ماده:

د بنارونو او کليو په زیان منونکو خایونو کې د فعالیتونو سرته رسول یا د ودانیزو پروژو تطبیقول، د دولتی تأسیساتو جورول او د استوګنیزو سیمو پرمختیا جواز نه لري.

د ودانیزو فعالیتونو منعیوویشتمه ماده:

اداره ، د وزارتونو او ادارو د اړوندو برخو د جوړشوی تخصصی هیئت د مشوری له په پام کې نیولو سره ، زیان منونکې سیمې ثبیت او اعلانوي.

د ویزې چټک صادرولدوه ویشتمه ماده:

د بهرنیو چارو وزارت مكلف دي ، د بهرنیو دولتونو او بین المللی مؤسسو او سازمانونو د بشر دوستانه موخدو د پلي کولو لپاره، د ویزې چټک صادرېدو په منظور، له ادارې سره همکاري وکري.

آگاهی عامهمادهٔ بیست و سوم:

اداره به منظور کاهش و جلوگیری خطرات ناشی از حوادث، برنامه های مؤثر تقویتی و تربیتی را ترتیب و تنظیم نموده و از طریق رسانه های همگانی به نشر می رساند.

معافیت مالیاتی و گمرکیمادهٔ بیست و چهارم:

ترانسپورت های هوایی و زمینی که اموال و تجهیزات امدادی یا تیم های عملیاتی را از کشورهای خارج انتقال می دهند، ازامتیازات پرواز برخوردار و از پرداخت مصارف فرود آمدن طیارات و حق العبور عراده جات و خدمات بندری و میدان هوایی و سایر محصولات گمرکی معاف می باشند.

ارایه گزارشمادهٔ بیست و پنجم:

وزارت ها و ادارات دولتی وغیر دولتی، مؤسسات و سازمانهای اجتماعی مکلف اند در صورت وقوع حادثه بلا

عامه خبرتیادرویشتمه ماده:

اداره، له پېښو خخه د راپیدا شوو خطرونو د راتیبولو او مخنیوی په منظور، تنویری او روزنیزې اخېزمې برنامې ترتیب او تنظیموی او د ټولیزو رسنیو له لارې پې خپرووی.

مالیاتی او گمرکی معافیتڅلپریشتمه ماده:

هغه هوایی او ځمکنی ترانسپورتونه چې مرستندویه مالونه او تجهیزات یا عملیاتی تیمونه له بهرنیو هپاډونو خخه لپېدوی، د الوتې له امتیازونو خخه برخمن او د الونکو د کوزپیدو او د عراده جاتو د حق العبور او د بندری خدمتونو د لګښتونو او نورو گمرکی محصولاتو له ورکړي خخه معاف دي.

د روپت وړاندې کولپنځه ویشتمه ماده:

وزارتونه، دولتی او غیر دولتی ادارې، مؤسسي او ټولنیز سازمانونه مکلف دي، د پېښې د پېښپیدو په صورت کې، له ځنډ

فاصله گزارش آنرا به اداره ارایه نمایند.

پرته د هغې رپوت ادارې ته وړاندې کړي.

تصفیه صورت حساب

صورت حساب تصفیه

ماده بیست و ششم:

وزارت ها، ادارات دولتی وغیردولتی، مؤسسات و سازمان های اجتماعی در مرکز و ولایات مکلف اند، صورت حساب مصارف فعالیت های امدادی عاجل، عملیات جستجو و نجات و بازسازی را به اسرع وقت تصفیه ونتیجه رابه اداره ارایه نمایند.

شپږو یشتمه ماده:

وزارتونه، دولتی او غیر دولتی ادارې، مؤسسي او تولنيز سازمانونه، په مرکز او ولايتونو کې مکلف دي، د بېړنيو مرستندويه فعالیتونو، د لیونې او ژغورنې او بیارغونې د عملیاتو د لګښتونو صورت حساب، په لنډه وخت کې تصفیه او پایله پې ادارې ته وړاندې کړي.

ارجحیت

ارجحیت

ماده بیست و هفتم:

هرگاه حکمی از احکام این قانون با حکمی از احکام سایر قوانین نافذ در مغایرت واقع گردد، احکام این قانون مرجع دانسته می شود.

اووه یشتمه ماده:

که چېرې ددي قانون حکمونه د نورو نافذو قوانینو له کوم حکم سره په مغایرت کې راشی، ددي قانون حکمونه مرجع کنهل کېږي.

وضع مقرر، طرز العمل ها و

د مقرر، کېنلارو او لایحو وضع

لوایح

کول

ماده بیست و هشتم:

اداره می تواند به منظور تطبیق بهتر

اته یشتمه ماده:

اداره کولی شي ددي قانون د حکمونو د

بنه تطبيق په منظور، مقرره وړاندیز او کړنلاري او لایحي له اړوندو مراجعو سره په همغږي کې وضع کړي.

احکام این قانون، مقرره را پیشنهاد، طرزالعمل ها ولوایح را در هماهنگی با مراجع ذیربطة وضع نماید.

انفاذماده بیست و نهم:

این قانون ازتاریخ نشر درجریده رسمي نافذ می ګردد، با انفاذ آن قانون مبارزه با حوادث در دولت اسلامی افغانستان، منتشره جریده رسمي شماره (۷۹۷) سال ۱۴۲۲ هـ.ق و سایر احکام مغایر آن ملغی شمرده می شود.

انفاذنډه ويشهمه ماده:

دغه قانون په رسمي جریده کې د خپرېدو له نېټې خخه نافذېږي، په نافذېدو سره بې د ۱۴۲۲ هـ.ق کال په (۷۹۷) ګنه رسمي جریده کې خپور شوی د افغانستان په اسلامي دولت کې له پېښو سره د مبارزې قانون او نور مغایر حکمونه، لغو ګنل کېږي.

فرمان	د افغانستان اسلامي جمهوریت د
رئيس جمهوري اسلامي افغانستان	کابينې د دوو تنو وزيرانو
درباره تقرر دو تن	او د ملي امنیت د عمومي رئيس د
وزرای کابینه و رئيس	مقرري په هکله،
عمومي امنیت	د افغانستان اسلامي جمهوریت
ملي جمهوري اسلامي افغانستان	د رئيس فرمان
شماره: (۶۶)	کنه: (۶۶)
تاریخ: ۱۳۹۱/۶/۲۶	نېټه: ۱۳۹۱/۶/۲۶
به تأسی از حکم فقره (۱۱) ماده (۶۴) قانون اساسی افغانستان و به ملاحظه مصوبه شماره (۱۲) مؤرخ ۱۳۹۱/۶/۲۵ ولسی جرگه شورای ملي تقرر دو تن وزرای کابینه و رئيس عمومی امنیت ملي جمهوري اسلامي افغانستان که به ترتیب ذیل:	د افغانستان د اساسی قانون د (۶۴) مادې د (۱۱) فقرې د حکم له مخې او د ملي شوري دولسي جرگې د ۱۳۹۱/۶/۲۵ نېټې (۱۲) کني مصوبې ته په کتني سره، د افغانستان اسلامي جمهوریت د کابینې د دوو تنو وزيرانو او د ملي امنیت د عمومي رئيس مقرري چې په لاندې ترتیب سره: ۱- بناګلې سترجنراں بسم الله "محمدی" د ملي دفاع وزیر په توګه.
۱- محترم سترجنراں بسم الله "محمدی" به حیث وزیر دفاع ملي.	۱- بناګلې لوی پاسوال مجتبی "پتنګ" د کورنیو چارو وزیر په توګه.
۲- محترم لوی پاسوال مجتبی "پتنګ" وزیر امور داخله.	۲- بناګلې لوی پاسوال مجتبی "پتنګ" د
۳- محترم اسدالله "حالد" به حیث رئيس عمومي امنیت ملي، به اخذ رأی تائید ولسی جرگه شورای ملي نایل گردیده اند	۳- بناګلې اسدالله "حالد" د ملي امنیت د رئيس په توګه، د ملي شوري د ولسی جرگې د تائید رأي په اخيستلو سره بریالي

۱۳۹۱/۷/۱۰

رسمی جریده

مسلسل نمبر (۱۰۸۹)

اعتبار از تاریخ ۱۳۹۱/۶/۲۶ نېټې خخه منظور است.	شوی دي، له ۱۳۹۱/۶/۲۶ نېټې خخه منظور دی.
از بارگاه خداوند متعال توفیقات مزید شانرا در راستای خدمت گزاری به مردم افغانستان مسئلت می نمایم.	د متعال خدای (ج) له دربارخخه د افغانستان خلکو ته د خدمت کولو په لاره کې د هفوی د لا زیاتو توفیقاتو غوبښنه کوم.
این فرمان از تاریخ توشیح نافذ و در جریده رسمی نشر گردد.	دغه فرمان د توشیح له نېټې خخه نافذ او په رسمی جریده کې دې، خپور شي.
حامد کرزی	حامد کرزی
رئیس جمهوری اسلامی افغانستان	د افغانستان د اسلامی جمهوریت رئیس

اشتراك سالانه :

در مرکز وولايات : (۹۰۰) افغانی

برای مامورین دولت : با (۲۵) فیصد تخفیف

برای متعلمين ومحصلين با ارائه تصدق ،نصف قيمت

برای کتاب فروشی ها با ۱۰ فیصد تخفیف از قيمت روی

خارج از کشور : دالر اميريکائي . (۲۰۰)



ISLAMIC REPUBLIC
OF
AFGHANISTAN
MINISTRY OF JUSTICE
**OFFICIAL
GAZETTE**

- Law on Disaster Management
- Presidential Decree Of the Islamic Republic Of Afghanistan

Date: 1st OCTOIBER .۱۴۰۲

ISSUE NO : (۱۰۸۹)